

## UŽÍVATEĽSKÝ MANUÁL

farebný televízor s obrazovkou  
z tekutých kryštálov

**43QBG7000**



*Enjoy it.*

Union Distribution s.r.o. address: Na Srtzi  
1702/65, 140 00 Prague 4, Czech Republic



©Všetky práva vyhradené

Pred inštaláciou spotrebiča si prečítajte tento návod na použitie. Odporúča sa uschovať pre budúce použitie. Obrázky v tomto návode sú iba orientačné a môžu sa líšiť od zakúpeného produktu.



Obrázky a ilustrácie v tomto návode na použitie majú len informatívny charakter a nemusia verne zobrazovať podobu produktu. Vyhotovenie produktu a jeho parametre sa môžu zmeniť bez predchádzajúceho upozomenia.

## Bezpečnostné pokyny

Než zariadenie prvýkrát zapnete, preštudujte si nasledujúce pokyny a venujte pozornosť všetkým upozorneniam (aj v prípade, že vám ovládanie elektronických zariadení nerobí ťažkosť). Návod uschovajte pre prípad neskoršieho použitia. Návod uložte v blízkosti produktu. Ak budete zariadenie predávať, je dôležité, aby ste k nemu pripojili aj tento návod.



Tento symbol a slovo „**Výstraha**“ značí nebezpečnú situáciu. Ak k takejto situácii dôjde, spôsobí vážne alebo smrteľné poranenie.



Tento symbol a slovo „**Upozornenie**“ značí nebezpečnú situáciu. Ak k takej situácii dôjde, môže spôsobiť vážne alebo smrteľné poranenie.



Tento symbol a slovo „**Varovanie**“ značí nebezpečnú situáciu. Ak k takej situácii dôjde, môže spôsobiť ľahké alebo stredne ťažké poranenie či škodu na majetku.



Tento symbol upozorňuje na ďalšie informácie, ktoré sú k téme k dispozícii.



### Upozornenie: Deti a mentálne postihnuté osoby

Deti a mentálne postihnuté osoby nemusia správne pochopiť hroziace nebezpečenstvo. Deti ani mentálne postihnuté osoby preto nesmú pri používaní elektrických zariadení zostať bez dozoru. Batérie a malé diely môžu spôsobiť udusenie. Je ich preto potrebné uchovávať na bezpečnom mieste. V prípade prehltnutia batérie okamžite vyhľadajte lekársku pomoc. Deti ani osoby s mentálnym postihnutím nesmú manipulovať s obalovým materiálom. Hrozí riziko udusenia.



### Varovanie: Nebezpečenstvo poškodenia sluchu

Použitie slúchadiel pri nastavenej vysokej hlasitosti zvuku môže spôsobiť trvalú stratu sluchu. Pred pripojením slúchadiel je potrebné hlasitosť znížiť. Hlasitosť môžete na požadovanú úroveň nastaviť až po pripojení slúchadiel.



### Varovanie: Odpojenie od zdroja napájania

- Zariadenie spotrebúva elektrinu aj v pohotovostnom režime. Aby zariadenie elektrinu nespotrebovávalo, je nutné vytiahnuť zástrčku napájania z elektrickej zásuvky. V núdzových situáciách môže byť potrebné vytiahnuť zástrčku napájania z elektrickej zásuvky rýchlo. Zariadenie je preto potrebné umiestniť tak, aby bola elektrická zásuvka voľne prístupná.

Zástrčku napájania vytiahnite z elektrickej zásuvky aj v prípade, že zariadenie nebudete dlhší čas používať (napr. ak odídete na dovolenku). Vylúčite tým akékoľvek nebezpečenstvo vzniku požiaru. Rovnako postupujte aj v prípade búrky. Odpojte zariadenie od zdroja napájania a odpojte tiež konektor antény.



### Upozornenie: Batérie

- Smrteľné nebezpečenstvo!** Batérie uchovávajte mimo dosahu detí. Ak dôjde k prehltnutiu batérie, ihneď vyhľadajte lekársku pomoc!
- Pri vkladani batérií vždy dbajte na zachovanie správnej polarizácie.
- Batérie sa nepokúšajte dobíjať ani ich nehádzajte do ohňa.
- Nepoužívajte súčasne rozdielne typy batérií (staré/nové, uhlíkové/alkalické atď.).
- Nevystavujte batérie zdrojom tepla ani slnečnému svetlu (ani keď sú vložené v diaľkovom ovládaní) – hrozí nebezpečenstvo výbuchu alebo vzplanutia!
- Batérie sa nepokúšajte otvárať ani upravovať. Kyselina unikajúca z batérií môže spôsobiť poranenie. Ak sa dostane do kontaktu s pokožkou alebo očami, okamžite postihnuté miesta opláchnite veľkým množstvom vody a okamžite vyhľadajte lekársku pomoc.
- Batérie, z ktorých uniká kyselina, ihneď vymeňte. Pred možným poranením sa chráňte použitím rukavíc. Ak nebudete zariadenie dlhší čas používať, batérie z neho vyberte. Nesprávnym zaobchádzaním môžete spôsobiť výbuch batérií alebo unik kyseliny z batérií.



### Varovanie: káble

Pri vyťahovaní káblov zo zástrčiek držte káble za konektor. Nikdy neťahajte za vodič kábla. Na káble nikdy nekladte ťažké predmety. Na kábel sa nesmie pokladať ani zariadenie samotné. Na káblí nikdy neviazajte uzol a kábel nikdy neohýbajte (najmä v oblasti zástrčky a pripojovacieho konektora). Kábel nikdy neviazajte k ostatným káblom. Všetku kabeláž je nutné viesť tak, aby o ňu nikto nezakopol a aby nikomu neprekážala. Ak používate adaptéry či predlžovacie káble, overte si, že zodpovedajú platným bezpečnostným normám. Káble sa nepokúšajte rozoberať ani upravovať.



### Upozornenie: obrazovka

Na obrazovku nijako netlačte. V blízkosti povrchu obrazovky sa nesmú nachádzať žiadne ostré predmety. Pri popraskaní

obrazovky hrozí nebezpečenstvo poranenia. Pri manipulácii s časťami popraskanej obrazovky používajte rukavice. V prípade potreby sa obráťte na oddelenie služieb zákazníkom.

Ak z popraskanej obrazovky uniká kvapalina, opatrnéjšie ju zotrite kusom suchej látky. Pri utieraní používajte ochranné rukavice a riadte sa týmito pokynmi:

- Ak dôjde k požitiu kvapaliny, najprv si vodou vypláchnite ústa aj hrdlo. Potom vypite veľké množstvo vody. Okamžite sa obráťte na lekára!
- Ak sa vám dostane kvapalina do oka, vypláchnite ju veľkým množstvom čistej vody. Okamžite sa obráťte na lekára alebo vyhľadajte lekársku pomoc.
- Ak sa kvapalina dostane do kontaktu s pokožkou, utrite postriekané miesto čistým kusom látky a potom ju opláchnite veľkým množstvom čistej vody. V relevantných prípadoch sa obráťte na lekára!

Popraskanú obrazovku zlikvidujte v súlade s miestnou legislatívou platnou pre oblasť životného prostredia.



**Upozornenie: opravy**

Nikdy neotvárajte kryt zariadenia. Nerešpektovanie tohto pokynu môže mať za následok smrteľné poranenia elektrickým prúdom.



Oprava je potrebná v prípadoch, keď došlo k pádu zariadenia alebo v prípadoch, keď došlo k poškodeniu zariadenia akýmkoľvek iným spôsobom (napr. poškodeniu krytu zariadenia, prieniku kvapaliny alebo cudzích predmetov do zariadenia či vystaveniu zariadenia dažďu alebo vlhkosti). Oprava je nutná aj vtedy, ak nepracuje zariadenie bezchybne.

Ak zo zariadenia vychádza dym, prípadne ak zo zariadenia vychádzajú neobvyklé zvuky alebo zápach, zariadenie ihneď vypnite a odpojte ho od zdroja napájania. Ak dôjde k tejto situácii, je možné zariadenie použiť až potom, čo ho skontroluje personál autorizovaného servisného miesta. Všetky opravy musí vykonávať kvalifikovaný servisný personál.



**Upozornenie: čistenie**

Než začnete zariadenie čistiť, presvedčte sa, že nie je pripojené k zdroju napájania. Nerešpektovanie tohto pokynu môže mať za následok smrteľné poranenia elektrickým prúdom.



Na čistenie používajte výhradne čistý suchý kus látky. Nikdy nepoužívajte leptavé kvapaliny (alkálie, čistiace prostriedky, dieridlá, rozpúšťadlá atď.).

**Nebezpečenstvo stability**

Televízny prijímač môže spadnúť a spôsobiť vážne zranenie alebo smrť.

Televízny prijímač môže spadnúť a spôsobiť vážne zranenie alebo smrť. Mnohým zraneniam, najmä u detí, sa dá predísť jednoduchými preventívnymi opatreniami, ako sú:

-VŽDY používajte skrinky alebo stojany alebo spôsoby montáže odporúčané výrobcom televízora

-VŽDY používajte nábytok, ktorý bezpečne udrží televízny prijímač.

-VŽDY zaistite, aby televízor nepresahoval cez okraj nosného nábytku.

-VŽDY poučte deti o nebezpečenstvách lezenia na nábytok, aby dosiahli na televízor alebo jeho ovládacie prvky.

- Šnúry a káble pripojené k televízoru VŽDY vedte tak, aby sa o ne nedalo potknúť, potiahnuť alebo chytiť.

- NIKDY neumiestňujte televízor na nestabilné miesto.

- NIKDY neumiestňujte televízor na vysoký nábytok (napríklad skrine alebo knižnice), bez toho, aby ste nábytok aj televízor neupevnili na vhodnú podperu.

- NIKDY neumiestňujte televízor na látku alebo iné materiály, ktoré sa môžu nachádzať medzi televízorom a podperným nábytkom.

- NIKDY neumiestňujte predmety, ktoré by mohli deti zväzdať k šplhaniu, ako sú hračky a diaľkové ovládače, na vrch televízora alebo na nábytok, na ktorom je televízor umiestnený.

Ak sa má existujúci televízny prijímač ponechať a premiestniť, mali by sa uplatniť rovnaké úvahy ako vyššie.

Neodporúča sa výrobok používať na miestach, kde je olejový dym alebo para, ktorá by mohla poškodiť materiál tohto výrobku. Tento výrobok je počas pohotovostného režimu pod sieťovou funkciou a trvá 30 minút, kým prejde do stabilného stavu. Držte, prosím, TV panel vo vzvislej polohe za akýchkoľvek okolností. Ak dôjde k náklonu, uhol náklonu medzi panelom a zvislou rovinou nesmie prekročiť 15 ° (pravidlo platí pre bezrámový sériový výrobok).

### Umiestnenie zariadenia a okolie zariadenia

Dodržiavaním nižšie uvedených opatrení zaistíte správnu funkciu zariadenia a predĺžite jeho životnosť.

- Zariadenie je možné umiestniť iba na stabilnú a rovnú plochu. Na zariadenie sa nesmú pokladať žiadne predmety. Zariadenie nie je vhodné na prevádzku v miestnostiach s vysokou vlhkosťou alebo teplotou (napr. kúpeľne) ani v miestnostiach s veľkou prašnosťou (napr. dielne).
- Zariadenie má veľké rozmery a je ťažké. Zariadenie je nutné umiestniť iba na taký nábytok, ktorý je dostatočne pevný, aby zariadenie uniesol. Nábytok musí byť dimenzovaný tak, aby z neho zariadenie nijako nevyčnievalo. Zariadenie je tiež možné pripievať na stenu. To sa vykonáva pomocou vhodného montážneho rámu. Pri použití takého rámu sa riadte pokynmi jeho výrobcu.
- Zaistíte, aby v okolí zariadenia mohol voľne prúdiť vzduch. Zariadenie neumiestňujte na police, na hrubý koberec ani na iné miesta, na ktorých by dochádzalo k zablokovaniu ventilačných otvorov. Na každej strane zariadenia musí byť aspoň 10 cm voľného priestoru.
- Nevystavujte zariadenie priamemu pôsobeniu zdrojov tepla (napr. ohrievače).
- Nevystavujte zariadenie priamemu pôsobeniu slnečného svetla ani jasného umelého svetla.
- Chráňte zariadenie pred stykom s kvapkajúcou alebo striekajúcou vodou a pred stykom s agresívnymi kvapalinami. Zariadenie nikdy neprevádzkujte v blízkosti vody. Za žiadnych okolností nesmie dôjsť k ponoreniu zariadenia do kvapaliny. Na zariadení alebo do jeho blízkosti nikdy nekladte žiadne nádoby s kvapalinou (napr. vázy alebo nápoje).
- Zariadenie nikdy neumiestňujte do bezprostrednej blízkosti zdrojov magnetického poľa (napr. reproduktory).
- **VAROVANIE!** V blízkosti zariadenia sa nikdy nesmú ocitnúť sviečky ani iný zdroj otvoreného ohňa, inak hrozí nebezpečenstvo požiaru.
- Do zariadenia nesmie preniknúť žiadny cudzí predmet.
- Nevystavujte zariadenie prudkému poklesu teploty – môže dôjsť ku kondenzácii, ktorá spôsobí elektrický skrat.
- Nevystavujte zariadenie nadmerným rázom alebo vibráciami.
- Televíziu pripájajte iba k riadne osadenej a ľahko prístupnej elektrickej zásuvke, ktorej napätie zodpovedá hodnotám napätia uvedeným na výkonovom štítku.

### Určenie produktu

Zariadenie je spotrebná elektronika. Používa sa na príjem televízneho signálu prostredníctvom antény, satelitnej antény alebo prostredníctvom siete pre káblOVú televíziu. Zariadenie sa používa aj na prehrávanie multimediálnych súborov z internetu a z uložených zariadení USB. Zariadenie je určené len na súkromné využitie. Zariadenie nie je určené na priemyselné či obchodné využitie. Zariadenie nie je určené na lekárske využitie ani na použitie na záchranu života či udržanie pri živote.

Používajte len prepojavacie káble a externé zariadenia, ktoré zodpovedajú požiadavkám zariadenia na bezpečnosť, na elektromagnetické pole a na tienenie.

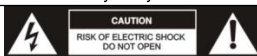


Zariadenie spĺňa všetky normy a smernice potrebné na vystavenie vyhlásenia o zhode (CE). Ak dôjde k neoprávnenej úprave zariadenia alebo k pozmeneniu zariadenia, prestáva zariadenie uvedené normy spĺňať. Za škody či zlyhania, ktoré z takého konania vyplývajú, výrobca nenesie žiadnu zodpovednosť.

Používajte iba príslušenstvo odporúčané výrobcom. Zariadenie nepoužívajte na iné účely, než na aké je určené. Zariadenie neupravujte. Pri prevádzke zariadenia vždy dodržiavajte legislatívu a predpisy krajiny, v ktorej zariadenie prevádzkujete.

### Vysvetlenie ďalších symbolov

Na zariadení samotnom sa nachádzajú ešte nižšie uvedené symboly:



Tento symbol značí prítomnosť životu nebezpečného vysokého napätia vo vnútri zariadenia. Nikdy preto neotvárajte kryt zariadenia. Vnútri sa nenachádzajú žiadne používateľom opraviteľné súčasti.



Trieda ochrany II: Tento symbol značí, že televízia má dvojíť izoláciu a spadá do triedy elektrotechnickej ochrany č. II.

**Dolby**  
VISION·ATMOS

Dolby, DolbyVision, DolbyAtmos, a symbol dvojitého D sú ochranné známky spoločnosti DolbyLaboratoriesLicensingCorporation. Vyrobené na základe licencie spoločnosti DolbyLaboratories. Dôverne nezverejnené práce. Autorské práva © 2012–2021 Dolby Laboratories. Všetky práva vyhradené.



Tento symbol značí, že televíziu je nutné napájať zo siete so striedavým prúdom.



Tento symbol značí, že diaľkové ovládanie sa napája jednosmerným prúdom.

## Úvod

Ďakujeme, že ste si zakúpili našu inteligentnú televíziu. Toto elegantné zariadenie štýlovo a moderným spôsobom doplní každú obývaciu izbu a ponúkne vám neuveriteľne kvalitné prehrávanie televízneho aj multimediálneho obsahu. Výkonný stereo zvuk zaisťujú vstavané reproduktory a ak máte k dispozícii počítač, môžete k nemu televíziu dokonca pripojiť ako monitor.

## Začíname

### Pripevnenie stojanu

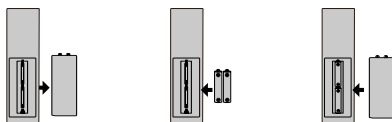
Pred samotnou inštaláciou televízie je k nej najprv potrebné pripevniť stojan. Televíziu je tiež možné upevniť na stenu. Podrobné informácie nájdete v príbalenom návode na montáž stojana s opierkou. Na montáž budete potrebovať krížový skrutkovač.

### Príprava televízie

Umiestnite televíziu na stabilný a plochý povrch (napr. stôl alebo špeciálne navrhnutý stojan na televíziu). Všetky káble musia viesť jednoduchou a bezpečnou trasou a tak, aby o ne nebolo možné zakopnúť. Zariadenie musí byť pomocou napájacieho kábla pripojené do elektrickej zásuvky. Elektrická zásuvka musí byť ľahko prístupná – v prípade núdzovej situácie musí byť možné ihneď odpojiť napájací kábel.

### Vloženie batérií do diaľkového ovládania

1. Otočte diaľkové ovládanie hornou stranou nadol, vložte prst do priehlbiny so symbolom šípky (0) a zatlačte v smere šípky do krytu priestoru na batérie. Odoberte kryt priestoru na batérie.



2. Do diaľkového ovládania vložte 1,5 V batérie typu AAA, ktoré sú súčasťou balenia. Presvedčte sa, že ste batérie vložili so správnou polaritou (podľa schémy znázornenej vo vnútri priestoru na batérie).
3. Nasadte kryt priestoru na batérie a zatlačte na kryt proti smeru šípky. Kryt posúvajte, kým nezapadne do zatvorenej polohy.



**Varovanie:** Ak zariadenie nebudete dlhší čas používať, batérie z diaľkového ovládania vyberte. Diaľkové ovládanie by inak mohla poškodiť kyselina vytekajúca z batérií.

## Ovládanie a pripojení

Na nasledujúcich stranách nájdete diagramy rôznych ovládacích prvkov a zobrazení televízie. Jednotlivé prvky sú v schémach označené číslami. Tieto čísla sú pri prvkoch uvedené aj v kapitolách opisujúcich funkciu zariadenia.



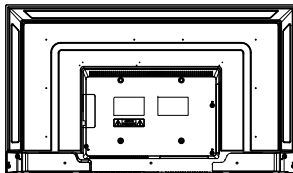
**Varovanie:** Pred pripojením alebo odpojením ktoréhokoľvek kábla najskôr vypnite patričné zariadenie (vrátane televízie). Ak tak neučiníte, mohli by ste nevyprnuté zariadenia poškodiť.

Predná strana



Indikátor napájania/diaľkový senzor/tlačidlo napájania

Zadná strana

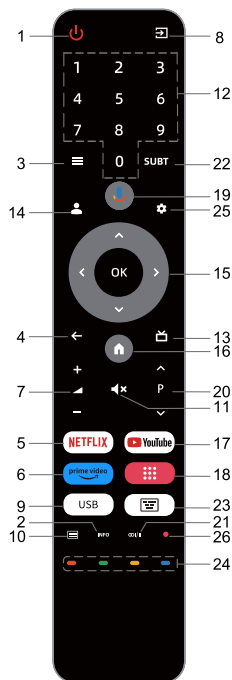


1. Konektor spoločného rozhrania.
2. USB 2.0: Port USB. Pripojte pamäťové zariadenie USB na prehrávanie multimediálnych súborov.
3. ANT 1: Na pripojenie externej antény.  
ANT2: zum Anschließen einer Satellitenantenne (ANT2) (SATELLITE).
4. HDMI: HDMI (vysoké rozlíšenie – multimediálne rozhranie) vstup.  
HDMI1 (eARC/ARC) podporuje HDCP, CEC a ARC.
5. VSTUP AV: Vstup audio/video signálu AV.
6. DIGITÁLNY ZVUKOVÝ VÝSTUP: Pripojenie k externému digitálnemu zvukovému zariadeniu.
7. LAN: Port miestnej siete (LAN). Pripojte kábel LAN do tohto portu a potom vytvorte pripojenie k sieti.
8. Slúchadlá  $\Omega$ . Konektor pre slúchadlá do uší / slúchadlá nasadené na hlavu.

## Diaľkové ovládanie

Definícia tlačidiel diaľkového ovládania:

Číslo	Tlačidlo	Opis
1	Napájanie	Služi na zapnutie a vypnutie televízora
2	Info	Zobrazenie informácií o programe
3	Menu	Zobrazuje hlavnú ponuku
4	Naspäť	Návrat na posledný sledovaný program
5	NETFLIX	Prechod na službu NETFLIX
6	prime video	Otvorí hlavnú video aplikáciu
7	Hlasnosť +/-	Služi na úpravu hlasnosti
8	Zdroj	Vyberte zdroj signálu
9	USB	Prechod na USB
10	Teletext	Zobrazenie alebo skrytie teletextu
11	Vypnutie zvuku	Stlmenie alebo aktivácia zvuku
12	Číslo	Číselné tlačidlá
13	EPG	Spustenie elektronického sprievodcu programom
14	Asput	Zmena účtu
15	Smer/OK	Smerové tlačidlá: ▲[UP] / ▼ [DOWN] / ◀ [LEFT] / ▶ [RIGHT] Stlačením smerových tlačidiel vyberte možnosti ponuky alebo nastavení. Tlačidlo OK: Stlačením tlačidla [OK] vyberte alebo potvrdte položku ponuky. V režime TV je možné otvoriť zoznam kanálov tlačidlom [OK].
16	Na predvolenú obrazovku	Služi na otvorenie predvolenej stránky Google TV
17	YouTube	Otvorenie aplikácie YouTube
18	Apps	Zobraziť všetky nainštalované aplikácie
19	Hlas	Aktivácia funkcie Google Assistant
20	Program ▲/▼	Výber programov vo vzostupnom alebo v zostupnom poradí
21	Audio	Výber jazyka zvuku a zvukových kanálov
22	Titulky	Výber titulkov
23	Virtuálna klávesnica	Otvorte virtuálnu klávesnicu (iba v rámci Live TV)
24	Farba	Používa sa podľa pokynov k prevádzkovému rozhraniu
25	Dashboard	Dashboard Menu
26	REC	Stlačením tlačidla ● spustíte nahrávanie (v režime DTV)



### Použitie diaľkového ovládania

- Namierte diaľkové ovládanie na snímač signálu diaľkového ovládania, ktorý sa nachádza na prednej časti zariadenia. Medzi diaľkovými ovládaniami a snímačom sa nesmú vyskytovať žiadne prekážky.
- Na diaľkovom ovládaní stlačte požadované tlačidlo.



Diaľkové ovládanie funguje v dosahu 6 m od zariadenia. Pri ovládaní televízie by sa diaľkové ovládanie malo nachádzať maximálne v 30° uhle od prednej strany televízie. Snímač signálu diaľkového ovládania by sa takisto nemal nachádzať v oblasti s intenzívnym rušením ani intenzívnym slnečným svetlom.

Ak zariadenie na signál z diaľkového ovládania nereaguje, znamená to, že aktuálne nastavenie zariadenia danú funkciu alebo tlačidlo nepodporuje. Môžu byť tiež vybité batérie diaľkového ovládania. Ak sú batérie vybité, vymeňte ich za nové rovnakého typu.

## Pripojenie antén, internetu a externých zariadení

### Pripojenie televíznej antény alebo káblovej televízie

Do konektora na anténu je možné pripojiť kábel vnútornej alebo vonkajšej antény, prípadne káblu televíziu (ANT 1).

Ak chcete prepnúť na príjem TV, opakovaným stlačením tlačidla Source vyberte zdroj signálu „TV“.



### Pripojenie satelitnej antény

Do konektora ANT 2 (SATELLITE) môžete pripojiť kábel satelitnej antény.

Ak chcete prepnúť na satelitný príjem, vyberte zdroj signálu „TV“.

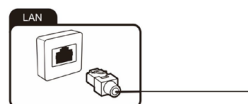


### Pripojenie sieťového kábla (pripojenie LAN)



Na internet sa môžete pripojiť aj prostredníctvom siete WiFi.

Jednu koncovku sieťového kábla (Cat. 5 alebo lepší) pripojte do sieťového konektora. Sieťový kábel nie je súčasťou balenia. Druhú koncovku sieťového kábla pripojte k hubu (rozbočovači) alebo k routeru domácej siete.

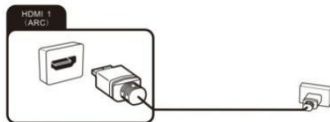


## Pripojenie externého zariadenia s rozhraním HDMI

HDMI je skratka za „High Definition Multimedia Interface“ (multimediálne rozhranie s vysokým rozlíšením). Tento typ pripojenia zaručuje prehrávanie v tej najvyššej kvalite a je tak správnou voľbou pre všetkých fanúšikov obsahu s vysokým rozlíšením.

K televízii je možné pripojiť až tri zariadenia s rozhraním HDMI. Ak si želáte k televízii pripojiť zariadenie, HDMI, ktoré je kompatibilné s kanálom ARC (napr. domáce kino), použijete konektor HDMI 1. Aby bolo možné cez kanál ARC prenášať zvuk, je potrebné v menu „Nastavenia“, „Systém“, „CEC“ povoliť možnosť „ARC“.

1. Pripojte výstup z prehrávacieho zariadenia (napr. prehrávač Blu-ray alebo počítač kompatibilný s HDMI) do jedného zo vstupov HDMI televízie. Tieto zariadenia sa pripájajú pomocou kábla HDMI (nie je súčasťou balenia).
2. Aby bolo na televízii možné prehrať zvukový a obrazový signál z externého zariadenia, vyberte ako zdroj signálu jednu z možností.

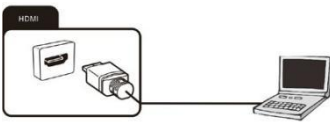


## Pripojenie počítača



K televízii je možné pripojiť iba počítač, ktorého grafická karta je kompatibilná s rozhraním HDMI. Počítače s analógovým výstupom (VGA) nie je možné pripojiť.

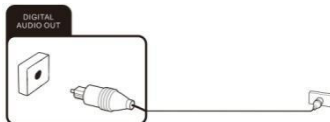
1. Pripojte výstup z grafickej karty počítača alebo notebooku do jedného zo vstupov HDMI televízie. Na pripojenie sa používa kábel HDMI (nie je súčasťou balenia). Takéto pripojenie sa používa na prenos obrazu a zvuku z počítača do televízie.
2. Aby bolo na televízii možné prehrať zvukový a obrazový signál z počítača, vyberte ako zdroj signálu jednu z možností.



## Pripojenie digitálneho zvukového systému

Televíziu je možné pripojiť k digitálnemu zvukovému systému (napr. zosilňovač, domáce kino).

1. Pripojte koncovku koaxiálneho kábla audio do konektora Digital Audio Out (napr. na televízii). Kábel nie je súčasťou balenia.
2. Druhú koncovku koaxiálneho kábla pripojte k externému zariadeniu.



## Pripojenie zariadenia USB

Televízia má dva kompaktné konektory USB 2.0, do ktorých je možné pripojiť vhodné úložné zariadenia (napr. USB karty, pevné disky USB, inteligentné telefóny.) Po pripojení môžete prehrávať multimediálne súbory, ktoré sú na týchto zariadeniach uložené (fotografie, videá atď.).



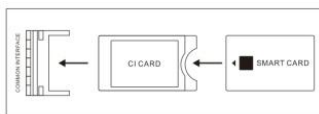
## Konektor karty CI

Ak ste si zakúpili predplatné kódovaných programov od poskytovateľa platenej televízie, môžete do tohto konektora zasunúť modul s kartou CI alebo CI+.

Ďalšie informácie nájdete v dokumentácii pre kartu CI.



**Varovanie!** Pred vložením alebo vybratím modulu CI je nutné televíziu vypnúť. Ak televíziu nevypnete, hrozí poškodenie modulu alebo samotnej televízie.



## Vloženie karty CI

1. Do konektora pre kartu CI vložte modul s kartou CI alebo CI+. Presvedčte sa, že modul vkladáte do konektora správne.

## Vybratie karty CI

1. Kartou CI vyberte z konektora opatrným vytiahnutím.

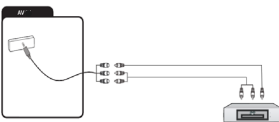
Modul CI/CI+ sa aktivuje po zapnutí televízie. Aktivácia môže chvíľu trvať. Po aktivácii modulu by malo byť možné sledovať kódované kanály. Ak kódované kanály nie je možné sledovať, overte u poskytovateľa platenej televízie, či vám umožnil prístup k signálu.

V menu „CI informácie“ potom vyberte typ rozpoznaného modulu CI/CI+ a vykonajte ďalšie nastavenia.

## Pripojenie externého zariadenia pomocou vstupu AV

Cez vstupný konektor AV typu „jack“ je k televízii možné pripojiť externé zariadenia ako kamera alebo herné konzoly (pomocou bežných červených, bielych a žltých konektorov „cinc“).

1. Pripojte dodaný Mini AV kábel do zásuvky.
2. Pripojte externé zariadenie k zásuvkám rovnakej farby na káblí Mini AV, ak je to nutné, použijte bežný kábel AV (nie je súčasťou dodávky).
3. Aby bolo na televízii možné prehrať zvukový a obrazový signál z externého zariadenia, vyberte ako zdroj signálu možnosť „AV“





## Pripojenie slúchadiel


Do otvoru označeného symbolom môžete pripojiť slúchadlá alebo analógové prehrávacie zariadenie. Použite zvukový kábel s 3,5 mm konektorom typu jack.



## Začíname

### Zapnutie a vypnutie televízora


#### Zapnutie

Presvedčte sa, že je televízor v pohotovostnom režime. To znamená, že napájací kábel musí byť zapojený do fungujúcej napájacej zásuvky. Potom zapnite televízor stlačením tlačidla napájania na televízore alebo  na diaľkovom ovládači.

#### Vypnutie

Televízor vypnete stlačením napájacieho tlačidla na televízore alebo  na diaľkovom ovládači.

#### Poznámky:

Keď stlačíte tlačidlo napájania alebo  pohotovostného režimu na diaľkovom ovládači a na chvíľu ho podržíte stlačené, televízor prejde do stavu úplného pohotovostného režimu. Pri nasledujúcom zapnutí potom televízor prejde úvodnou spúšťacou procedúrou.



Ak nie je k dispozícii žiadny signál (prijem televízneho vysielania ani prehrávanie z externých zariadení), zobrazí sa správa „Slabý alebo žiadny signál“. Obrazovka môže tiež zostať tmavá alebo sa na nej zobrazí šum.

## Po použití

### Čistenie



**Upozornenie:** Než začnete zariadenie čistiť, presvedčte sa, že nie je pripojené k zdroju napájania. Inak hrozí nebezpečenstvo smrteľného poranenia elektrickým prúdom!

Do zariadenia sa nikdy nesmie dostať žiadna kvapalina.

Kryt zariadenia čistite len suchým kusom látky. Na čistenie nikdy nepoužívajte agresívne kvapaliny. Ak je zariadenie veľmi znečistené, očistíte ho mierne navlhčeným kusom látky.

Obrazovku čistite látkou, ktorá je určená priamo na čistenie obrazoviek.



**Varovanie:** Pri čistení obrazovky postupujte tak, že jednou rukou budete čistiť obrazovku a druhou rukou budete zariadenie pridržiavať, aby nestratilo stabilitu. Zariadenie sa inak môže prevrátiť a poškodiť, prípadne niekoho poraniť.

### Ukladanie nepoužívaného zariadenia

Ak nebudete zariadenie dlhší čas používať, odpojte napájací kábel z elektrickej zásuvky a z diaľkového ovládania vyberte batérie.

### Preprava zariadenia

Ak chcete zariadenie premiestniť na krátku vzdialenosť, požiadajte o pomoc druhú osobu. Televízia má veľké rozmery a je ťažká.

Pri preprave zariadenia postupujte takto:

1. Odpojte zariadenie z elektrickej zásuvky.
2. Odpojte zo zariadenia všetky káble.
3. Ak budete zariadenie prepravovať mimo budovy (napr. pri sťahovaní), demontujte stojan s opierkou a voľiteľné bočné podpery či nástenný držiak. Pri demontáži postupujte podľa obráteného poradia krokov uvedených v príbalenom „Návode na montáž podperného stojana“ alebo krokov v časti „Nástenný držiak“.
4. Televíziu dôkladne zabalte. Zvlášť veľkú pozornosť venujte dobrej ochrane obrazovky a hrán krytu zariadenia. Môžete napríklad použiť niekoľko vrstiev bublinkovej fólie.
5. Prepravte televíziu na nové miesto a znova ju uveďte do prevádzky. Upozorňujeme, že pri premiestnení na veľké vzdialenosti môže byť potrebné znova vykonať vyhľadávanie kanálov.

## Likvidácia zariadenia

### Nakladanie s elektrickým a elektronickým odpadom



Produkt je označený symbolom prečiarknutého odpadkového koša s kolieskami. To znamená, že podlieha európskej smernici 2012/19/EÚ. Elektrické a elektronické zariadenia je potrebné likvidovať oddelene od komunálneho odpadu a na špecializovaných miestach. Správnym spôsobom likvidácie starých zariadení sa predchádza poškodzovaniu životného prostredia alebo zdravia ľudí. Ďalšie informácie o správnej likvidácii starých elektrických/elektronických zariadení vám poskytne miestne zastupiteľstvo, zberný dvor alebo obchod, v ktorom ste produkt kúpili.

## Balenie zariadenia



Chráňte životné prostredie – obalový materiál roztriedte a vyhodte do patričných kontajnerov na triedený odpad. Lepenku je s cieľom recyklácie možné vyhodiť na zberný dvor papiera alebo do verejných zberní. Všetky fólie a plastové prvky balenia je nutné vyhodiť do patričných verejných zberných miest.

## Batérie:



Batérie žiadneho typu nevyhadzujte do bežného komunálneho odpadu. Odovzdajte ich v zbernom mieste vybitých batérií.

## Riešenie problémov

Väčšinu bežných problémov je možné vyriešiť svojpomocne s použitím nižšie uvedeného návodu. Ak problém pretrváva aj potom, čo ste vyskúšali navrhované riešenie, obráťte sa na obchod, v ktorom ste zariadenie zakúpili. Nepokúšajte sa o opravu produktu svojpomocne!

### Všeobecné ťažkosti

#### Televíziu nie je možné zapnúť.

Zapojte napájací kábel televízie do fungujúcej elektrickej zásuvky.

Vymeňte batérie v diaľkovom ovládaní.

Odpojte konektor napájacieho kábla z elektrickej zásuvky, počkajte približne 15 sekúnd a potom napájací kábel znova zapojte. Zariadenie by malo začať bežne fungovať.

#### Diaľkové ovládanie nefunguje.

Nie je medzi diaľkovým ovládaním a snímačom na televíziu nejaká prekážka?

Vymeňte batérie.

Presvedčte sa, že snímač signálu diaľkového ovládania nie je vystavený priamemu slnečnému svetlu.

#### Televízia nemá obraz.

Sú riadne pripojené všetky káble od externých zdrojov signálu? Nie je niektorý z káblov od externých zdrojov signálu poškodený?

Nastavili ste na televízii správny zdroj signálu?

Nie je obraz vypnutý v stručnom menu? Na diaľkovom ovládaní stlačte ľubovoľné tlačidlo.

### Problémy s príjmom televízneho signálu

#### Televízia nemá obraz.

Je správne pripojená anténa?

Nie je kábel antény poškodený?

Je konektor kábla antény pevne pripojený?

Nastavili ste na televízii správny zdroj signálu?

Vykonal ste na novom mieste vyhľadávanie kanálov?

#### Nekvalitný obraz

Je pripojená anténa?

Nastavte anténu. Kvalitu signálu môžu zhoršovať vysoké budovy alebo charakter okolitého terénu. Môže sa tvoriť aj dvojité obraz.

Skontrolujte, či je daný kanál naladený správne.

Upravte nastavenie obrazu, ako napríklad jas, farby a ostrosť.

#### Televízia nemá zvuk

Nie je zvuk vypnutý? Stlačte tlačidlo «\*».

Nie je stlmená hlasitosť? Stlačte tlačidlo  $\triangleleft$  +.

#### Obraz nemá farbu.

Upravte nastavenie farieb.

Overte, že sa relácia vysiela farebne.

Skontrolujte, či je daný kanál naladený správne.

### Problémy s prehrávaním multimédií

#### Súbor sa nezačal prehrávať.

Presvedčte sa, že je úložné zariadenie USB správne pripojené do jedného z konektorov USB.

Presvedčte sa o kompatibilitu súborov uložených na zariadení USB.

### Problémy s prehrávaním signálu z externých zariadení

#### Televízia nemá zvuk

Skontrolujte správne pripojenie audio kábla.

Skontrolujte, či nie je audio kábel poškodený.

Skontrolujte, či ste na televízii nastavili správny zdroj signálu.

## **Zvuk je skreslený alebo sa ozýva brum**

Vyčistite konektory.

Vymeňte káblové pripojenie externého zariadenia.

## **Problémy s internetovými službami (pri funkciách inteligentnej televízie)**

### **V prípade káblového pripojenia na internet (LAN)**

Skontrolujte správne pripojenie sieťového kábla.

Skontrolujte, či nie je sieťový kábel poškodený.

Skontrolujte, či sa je možné pripojiť na internet z iného zariadenia v sieti (napr. z počítača).

Server zaisťujúci zvolenú službu môže byť dočasne mimo prevádzky. Skúste sa pripojiť neskôr.

Skontrolujte nastavenie internetu v televízii.

### **V prípade pripojenia k bezdrôtovej sieti**

Skontrolujte, či sa je možné pripojiť na internet z iného zariadenia v sieti (napr. z inteligentného telefónu).

Server zaisťujúci zvolenú službu môže byť dočasne mimo prevádzky. Skúste sa pripojiť neskôr.

Skontrolujte nastavenie internetu v televízii.

## **Nástenný držiak**

Predtým, ako sa rozhodnete pre montáž televízie na stenu, presvedčte sa, že televízia je kompatibilná s niektorou z týchto rozmerových noriem: 200x200 mm. Súprava nástenného držiaka VESA nie je súčasťou balenia. Najprv je potrebné demontovať stojan s opierkou.

Postupujte takto:

1. Vynímite zariadenie a odpojte z neho všetky káble a konektory. Na montáž opísanú v nasledujúcich krokoch budete potrebovať bežný krížový skrutkovač.
2. Na prázdny a rovný stôl položte mäkký kus látky a naň opatrne a obrazovkou nadol položte televíziu.
3. Demontujte upevňovacie skrutky stojana. Pozrite aj priložený Návod k podpernému stojanu. Po demontáži skrutiek je možné stojan odobrať.
4. K zadnej strane zariadenia pripevníte nástenný držiak VESA. Postupujte podľa pokynov uvedených v návode k zakúpenému nástennému držiaku

Upozornenie: Zaisťte, aby bol kotviaci systém rozperiek a skrutiek, ktorým pripevníte zariadenie k stene, dostatočne dimenzovaný na hmotnosť zariadenia. Tiež sa presvedčte, že stena televíziu unesie. Zariadenie inak môže spadnúť a poškodiť sa, prípadne niekoho poraniť.



Podperný stojan a skrutky uschovajte pre prípad neskoršej opätovnej montáže stojana. V prípade potreby je možné demontovať ešte samotný podperný stojan. Nebude zaberáť toľko miesta.

## **Vyhlasenie o zhode**

Produkt zodpovedá požiadavkám smerníc Európskej únie ohľadom elektromagnetickej kompatibility a elektrobezpečnosti.

Spoločnosť Union Distribútion s.r.o. týmto vyhlasuje, že rádiové zariadenia [LED TV] sú v súlade so znením smernice 2014/53/EÚ.

Celé znenie vyhlásenia o zhode so smericami EÚ je k dispozícii na adrese <https://blaupunkt-tv-čis.com/>

## **Špecifikácia**

Frekvenční rozsah	Vysilací výkon (max)
2.412GHz-2.472GHz (2.4G wifi)	<20 dBm
5.180GHz-5.320GHz (5G wifi)	<20 dBm
5.500GHz-5.700GHz (5G wifi)	<20 dBm
5.745GHz-5.825GHz(5G wifi)	<14 dBm
Bluetooth	
Frekvenční rozsah	Vysilací výkon (max)
2.402GHz-2.480GHz	<10 dBm

Zařízení vyhovuje špecifikáciam RF, pokud je zařízení používáno ve vzdálenosti 20 cm od vašeho těla.

Provozní frekvence 5150–5350 MHz Wi-Fi 5G je omezena pouze na vnitřní použití.

Verze softwaru (zahrnuje nebo vyšší): V02.00014

# Špecifikácia

Model	43QBG7000	
Veľkosť obrazovky	43" (108cm)	
Rozšírenie obrazovky	3840x2160	
Jas, cd/m <sup>2</sup>	330	
Kontrast	5000:1	
Pomer strán	16:9	
Pozorovací uhol, stupne	170/170	
Výživa	~100-240V 50/60 Hz	
VESA	200x200 mm	
Rozmery dimenzionálni vašej televízie, mm	Bez stojana	957x556x82
	So stojanom	969x608x227
Čistá hmotnosť, kg	So stojanom	7.1

**Poznámka** - Technické údaje a tiež dizajn krytu televízora (vzhľad) môže výrobca zmeniť bez predchádzajúceho upozornenia.

Obrázky v tomto návode sú iba na ilustračné účely, potvrdené informácie nájdete u skutočného zariadenia.

## REGISTER YOUR PRODUCT AND GET SUPPORT AND WARRANTY



**AM**-Գրանցեք ձեր ապրանքը և ստացեք աջակցություն և նրաշխիք; **AZ**-Məhsulunuzu qeydiyyatdan keçirin və dəstək və zəmanət əldə edin; **BY**-Зарэгіструйце свой прадукт і атрымайце падтрымку і гарантыю; **CZ**-Zaregistrujte svůj produkt a získajte podporu a záruku; **DE**-Registrieren Sie Ihr Produkt und erhalten sie support und garantie; **EL**-Καταχωρίστε το προϊόν σας και λάβετε υποστήριξη και εγγύηση; **ES**-Registre su producto y obtenga soporte y garantía; **HU**-Regisztrálja termékét, és kérjen támogatást és garanciát; **IT**-Registra il tuo prodotto e ottieni supporto e garanzia; **KZ**-Өнімiңізді тіркеп, қолдау мен кепілдік алыңыз; **LT**-Užregistruokite savo gaminį ir gaukite palaikymą bei garantiją; **LV**-Reģistrējiet savu produktu un saņemiet atbalstu un garantiju; **NI**-Registreer uw product en krijg ondersteuning en garantie; **PL**-Zarejestruj swój produkt i uzyskaj wsparcie i gwarancję; **PT**-Registre seu produto e obtenha suporte e garantia; **SK**-Zaregistrujte svoj produkt a získajte podporu a záruku; **RU**-Зарегистрируйте свой продукт и получите поддержку и гарантию; **RO**-Înregistrați-vă produsul și obțineți asistență și garanție; **UA**-Зареєструйте свій продукт та отримайте підтримку та гарантію; **UAE**-نماضلو معدلا نلع لصحار كجتمم لجس